

¿NECESITA AYUDA?

Para servicio, reparaciones o preguntas relacionadas al producto, por favor llame al número del centro de servicio que se indica para el país donde usted compró su producto. NO devuelva el producto al fabricante. Llame o lleve el producto a un centro de servicio autorizado.

DOS AÑOS DE GARANTÍA LIMITADA

(No aplica en México, Estados Unidos y Canadá)

¿Qué cubre la garantía?

- La garantía cubre cualquier defecto de materiales o de mano de obra que no haya sido generado por el uso incorrecto del producto.

¿Por cuánto tiempo es válida la garantía?

- Por dos años a partir de la fecha original de compra mientras que tenga una prueba de la compra.

¿Cómo se obtiene el servicio necesario?

- Conserve el recibo original como comprobante de la fecha de compra, comuníquese con el centro de servicio de su país y haga efectiva su garantía si cumple lo indicado en el manual de instrucciones.

¿Cómo se puede obtener servicio?

- Conserve el recibo original de compra.
 - Por favor llame al número del centro de servicio autorizado.
- ¿Qué aspectos no cubre esta garantía?
- Los productos que han sido utilizados en condiciones distintas a las normales.
 - Los daños ocasionados por el mal uso, el abuso o negligencia.
 - Los productos que han sido alterados de alguna manera.
 - Los daños ocasionados por el uso comercial del producto.
 - Los productos utilizados o reparados fuera del país original de compra.
 - Las piezas de vidrio y demás accesorios empacados con el aparato.
 - Los gastos de tramitación y embarque asociados al reemplazo del producto.
 - Los daños y perjuicios indirectos o incidentales.

¿Qué relación tiene la ley estatal con esta garantía?

- Esta garantía le otorga derechos legales específicos y el consumidor podría tener otros derechos que varían de una región a otra.

220-240V~ 50-60 Hz 500W

Distribuido y Garantizado por:

Rayovac Argentina S.R.L.
Humbolt 2495 Piso #3
(C1425FUG)

C.A.B.A Argentina
C.U.I.T No. 30-70706168-1

Importado por / Imported by:

Spectrum Brands En Chile,
Household Products Chile
Ltda

Av. Del Valle 570, Ofic. 704
Ciudad Empresarial,
Huechuraba
Santiago - Chile
Fono: (562) 2571 3700

BLACK+DECKER and the BLACK+DECKER logos and product names are trademarks of The Black & Decker Corporation, used under license. All rights reserved.

BLACK+DECKER y los logos y nombres de productos de BLACK+DECKER son marcas registradas de The Black & Decker Corporation, usados bajo licencia. Todos los derechos reservados.

© 2018 The Black & Decker Corporation and Spectrum Brands, Inc.
Middleton, WI 53562

Por favor llame al número correspondiente que aparece en la lista a continuación para solicitar que se haga efectiva la garantía y donde Ud. puede solicitar servicio, reparaciones o partes en el país donde el producto fue comprado.

Argentina

Atención al consumidor
0800 444 7296
Horario de atención:
Lunes a viernes
de 9 a 13 hs y de
14.30 a 17 hs.
email: servicios@
spectrumbrands.
com

Humboldt 2495
Piso 3

C.A.B.A. - Argentina

Chile

Servicios Técnico
Hernandez.
Av. Providencia
2529, Local 26.
Santiago-Chile.
Tlf: 56 222333271
Email: servicioblac-
kandecker@gmail-
com

Colombia

Rayovac Varta S.A
Carrera 17 Número
89-40
Línea gratuita
nacional
018000510012

Costa Rica

Aplicaciones
Electromecánicas
Calle 22 y 24
en Avenida 3 BLV
de la torre Mercedes
Benz 200 mts norte
y 50 mts este
San José, Costa Rica
Tel. (506) 2257-5716

Ecuador

Servicio Master

Dirección: Capitán
Rafael Ramos OE
1-85 y Galo plaza
lasso. Tel (593)
2281-3882 /
2240-9870

El Salvador

Sedeblack
Calle San Antonio
Abad,
Colonia Lisboa No
2936
San Salvador,
Depto. de San
Salvador
Tel. (503) 2284-8374

Guatemala

Kinal
17 avenida 26-75,
zona 11 Centro
comercial
Novicentro, Local 37
- Ciudad Guatemala
Tel. (502)-2476-7367

Honduras

Serviteca
San Pedro Sula,
B Los Andes, 2 calle
-entre 11-12 Avenida
Honduras
Tel. (504) 2550-1074

México

Artículo 123 # 95
Local 109 y 112
Col. Centro,
Cuauhtemoc, México,
D.F.
Tel. 01 800 714 2503

Nicaragua

LRM ELECTRONICA
Managua -
Sinsa Altamira
1.5 kilómetros
al norte

Nicaragua
Tel. (505) 2270-2684

Panamá

Supermarcas
Centro comercial
El dorado,
Plaza Dorado,
Local 2. Panama
Tel. (507) 392-6231

Perú

Servicio Central Fast
Service
Av. Angamos Este
2431
San Borja, Lima Perú
Tel. (51) 2251 388

Puerto Rico

Buckeye Service
Jesús P. Piñero #1013
Puerto Nuevo,
SJ PR 00920
Tel.: (787) 782-6175

República Dominicana

Prolongación
Av. Rómulo
Betancourt
Zona Industrial
de Herrera
Santo Domingo,
República
Dominicana
Tel.: (809) 530-5409

Venezuela

Inversiones BDR CA
Av. Casanova C.C.
City Market Nivel
Plaza
Local 153
Diagonal Hotel Melia,
Caracas.
Tel. (582) 324-0969

Código de fecha / Date Code

Sello del Distribuidor:

Fecha de compra:

Modelo:

Industria  Argentina

T22-9001345
01/28/2019

Imágenes de carácter ilustrativo.

BLACK+DECKER

MODELOS:

HB1002-AR



HB1002WC-AR



HB1003WC-AR



Por favor lea este instructivo antes de usar el producto.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se usan aparatos eléctricos, siempre se deben respetar las siguientes medidas básicas de seguridad:

- Por favor lea todas las instrucciones antes de utilizar el producto.
- A fin de protegerse contra el riesgo de un choque eléctrico, no sumerja el extremo del motor del aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- Desconecte el aparato del tomacorriente cuando éste no se encuentre en funcionamiento y antes de limpiarlo.
- Evite el contacto con las piezas móviles.
- No utilice ningún aparato que tenga dañado el cable o el enchufe o que no funcione debido a una caída o daño en general. Devuelva el aparato a un centro de servicio autorizado para que lo examinen, reparen o ajusten.
- El uso de accesorios no recomendados ni a la venta por el fabricante del producto presenta el riesgo de incendio, choque eléctrico o lesiones personales.
- No utilice este aparato a la intemperie.
- Nunca añada líquido o ingredientes al aparato mientras esté funcionando.
- Asegúrese de que el recipiente esté colocado correctamente antes que el aparato comience a funcionar.
- No permita que el cable del aparato cuelgue del borde de la mesa o del mostrador.
- No permita que el cable entre en contacto con las superficies calientes, incluyendo la estufa.
- Mantenga las manos y los utensilios afuera del

- recipiente de mezclar para evitar posibles lesiones a las personas o daño al mismo aparato. Se puede utilizar un raspador pero solamente cuando este aparato se encuentre apagado.
- La cuchilla tiene filo, manéjela con cuidado.
- Este aparato se debe utilizar solamente con el fin previsto.
- Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluido niños) con capacidad limitada física, mental o sensorial disminuida y falta de experiencia o conocimiento que les impida utilizar el aparato con toda seguridad sin supervisión o instrucción.
- Mientras uno pica los alimentos, las manos y los utensilios se deben mantener alejados de la cuchilla a fin de reducir el riesgo de lesiones graves a las personas o de ocasionar daño al aparato. Se puede usar una espátula, pero solamente cuando el aparato no esté funcionando.
- Para reducir el riesgo de lesiones, nunca instale la cuchilla sobre la base sin antes haber colocado el recipiente en su lugar correctamente.
- Asegúrese que la tapa esté bien cerrada antes de hacer funcionar el aparato.
- Este aparato no debe ser utilizado por los niños y debe tenerse cuidado cuando se utiliza cerca de niños.
- Cuando mezcle líquidos, especialmente líquidos calientes, utilice un recipiente alto o mezzle

cantidades pequeñas a la vez para reducir el derrame.

- Se debe asegurar la supervisión de los niños para evitar que usen el aparato como juguete.
- Este aparato tiene marcas importantes en la hoja del enchufe. El cable puede ser reemplazado por un servicio técnico autorizado, siendo totalmente válido para este producto lo que se señala debajo:

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.
Este aparato eléctrico es para uso doméstico únicamente.

ENCHUFE POLARIZADO

(Solamente para los modelos de 120V)

Este aparato cuenta con un enchufe polarizado. A fin de reducir el riesgo de un choque eléctrico, este enchufe encaja en un tomacorriente polarizado en un solo sentido. No utilice adaptadores de espigas cilíndricas ya que pueden anular la polaridad prevista. **Para México solamente:** Si el cable de alimentación es dañado, este debe sustituirse por personal calificado o por el centro de servicio autorizado.

continúa al dorso...

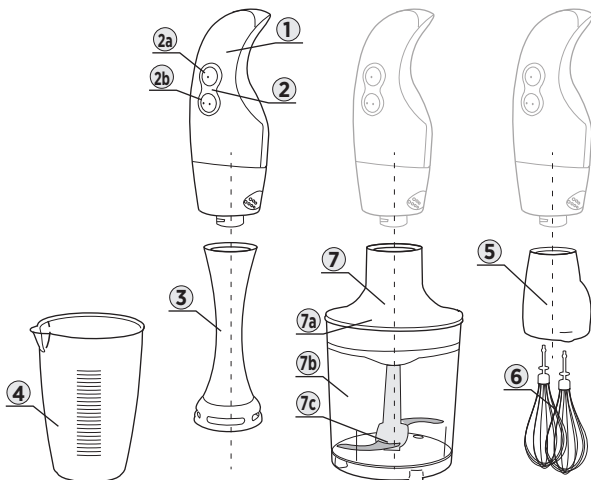


ANTES DE USAR POR PRIMERA VEZ

- Desembalar la batidora con sus accesorios y quitar todos los materiales de embalaje.
- Limpie completamente el producto siguiendo las instrucciones en apartado Limpieza.
- No sumergir el cable, el enchufe o el cuerpo de la batidora en el agua.

Este producto puede variar ligeramente del que aparece ilustrado.

- Cuerpo motor.
- Tecla de encendido.
 - 2a Botón "velocidad 1".
 - 2b Botón "velocidad 2".
- Varilla procesadora.
- Vaso Medidor.
- Conector Batidores (modelos HB1002WC-AR, HB1003WC-AR).
- Batidores (modelos HB1002WC-AR, HB1003WC-AR).
- Chopper (HB1002WC-AR, HB1003WC-AR)
 - 7a Tapa chopper.
 - 7b Vaso Chopper.
 - 7c Cuchilla Chopper.



USO DE LA VARILLA PROCESADORA

- Monte la varilla procesadora en el cuerpo motor, girando en sentido horario hasta conseguir su fijación.
- Coloque los ingredientes dentro del recipiente de procesado.
- Conecte a la red eléctrica.
- Mantenga el recipiente de procesado firmemente, sumerja la varilla procesadora dentro de los ingredientes a procesar y accione la tecla de encendido. Mueva la cuchilla alrededor de la mezcla para obtener resultados homogéneos. Los ingredientes líquidos no deben alcanzar el cuerpo motor. En caso de que la picadora se detenga, desenchufe y limpie la unidad. **Tiempo máximo de operación continua:** 40 segundos.
- Luego del uso, desconecte de la red eléctrica y desmonte los elementos.



No usar en vacío o sin ingredientes a procesar.



Ingredientes de carácter ilustrativo

USO DEL DOBLE BATIDOR (modelos HB1002WC-AR y HB1003WC-AR)

El batidor puede ser usado para batir pequeñas cantidades de comidas, tales como claras de huevo a punto nieve, crema, postres, huevos batidos, etc.

No trate de batir mezclas pesadas o ingredientes sólidos como manteca o azúcar. El batidor puede ser dañado.

- Inserte los batidores dentro del conector.

- Monte el cuerpo motor, girando en sentido horario hasta conseguir su fijación.
- Coloque los ingredientes dentro del recipiente de procesado.
- Conecte a la red eléctrica. Sumerja los batidores dentro de los ingredientes a procesar y accione la tecla encendido. Para evitar salpicaduras, seleccione la velocidad más baja y comience rotando el batidor en el sentido de las agujas del reloj. No sumerja en los ingredientes el cuerpo motor ni el conector batidores.
- Luego del uso, desconecte la unidad de la red eléctrica y desmonte los elementos.



No utilizar para procesar tortas instantáneas

USO DEL CHOPPER (modelos HB1002WC-AR y HB1003WC-AR)*

Este elemento puede usarse para procesar comida, vegetales, vainilla, pan, biscuit, nueces, etc. **No lo use con ingredientes que sean extremadamente duros**, tales como granos de café, cubitos de hielo, especias o chocolate. Estos pueden dañar las cuchillas de corte.

- Posicione la cuchilla en el vaso picador.
- Coloque los ingredientes. Si va a procesar carne, tome la precaución de separar los huesos antes de procesarla y córtela en pequeños dados de tamaño de 1 a 2 cm. de lado.
- Coloque la tapa.
- Monte el cuerpo motor, girando en sentido horario hasta conseguir su fijación.
- Conecte a la red eléctrica y haga funcionar el equipo pulsando la tecla de encendido según la velocidad deseada.
- Luego del uso, desconecte la unidad de la red eléctrica y desmonte los elementos.

INGREDIENTES	Máximo recomendado	Tiempo necesario aprox.
Carne	30 gr.	10 - 30 seg.
Vainilla	20 gr.	20 seg.
Nueces	200 gr.	30 seg.
Pan	1 pieza pequeña	20 seg.
Huevo Duro	2	5 seg.
Cebolla	100 gr.	10 seg.

(*) posee tacos antideslizantes.



Tiempos máximos de funcionamiento continuo según la velocidad seleccionada:

- Velocidad mínima: 3 minutos.
- Velocidad máxima: 1 minuto.

Para reanudar el proceso, debe aguardarse a que los elementos internos se enfríen completamente.



LIMPIEZA

Asegúrese de la correcta limpieza y esterilización de todos los componentes.

Limpieza de:

- CUERPO Motor.
- CONECTOR Batidores (HB1002WC-AR y HB1003WC-AR)
- TAPA del Chopper (HB1002WC-AR y HB1003WC-AR)

Nunca exponga estos elementos a la acción del agua. Limpiar solo utilizando un paño humedecido con un detergente neutro, nunca utilice alcoholes o solventes.

Desconecte de la red eléctrica antes de realizar la tarea de limpieza.

Limpieza de:

- VARILLA procesadora.
- VASO medidor.
- BATIDORES.
- VASO del Chopper (HB1002WC-AR y HB1003WC-AR).
- CUCHILLA picadora del Chopper (HB1002WC-AR y HB1003WC-AR).

Vierta agua con un poco de detergente neutro en el recipiente de procesado y haga funcionar el equipo.

Luego, desconecte de la red eléctrica, desmonte los accesorios, y enjuague. Repita si es necesario, y seque.

También puede optar por la limpieza de dichas partes mediante agua corriente y detergente o jabón, teniendo especial cuidado de no cortarse con el filo de las cuchillas. Para el caso de la varilla procesadora, no permita el ingreso de agua al interior de la varilla por el extremo opuesto a la cuchilla.

No utilizar detergentes fuertes o esponjas que puedan rayar o dañar las partes.

No utilice lavaplatos.



No exponga a la acción del agua el cuerpo que contiene el motor.